

**Protokol**  
**k Dohodě mezi vládami České a Slovenské Federativní Republiky**  
**a Spolkové republiky Německo a Evropským hospodářským společenstvím**  
**o Mezinárodní komisi na ochranu Labe ze dne 8. října 1990**

Vlády České a Slovenské Federativní republiky, Spolkové republiky Německo a Evropské hospodářské společenství -

s odvoláním na Dohodu o Mezinárodní komisi na ochranu Labe ze dne 8. října 1990,  
se dohodly na tomto:

**Článek 1**

Ke splnění úkolů, které jí byly stanoveny v Dohodě má Komise právní subjektivitu podle práva platného v místě sídla jejího sekretariátu. Má zejména způsobilost uzavírat smlouvy nutné pro splnění jejich úkolů, nakládat s nemovitým a movitým majetkem, jakož i vystupovat před soudem. K tomuto účelu zastupuje Komisi její prezident. Prezident může v souladu s jednacím řádem řešit své zastoupení.

**Článek 2**

Tento Protokol vstoupí v platnost uplynutím 30. dne poté, kdy všichni signatáři sdělili vládě Spolkové republiky Německo jako deponitáři, že podle jejich vlastního práva byly splněny vnitrostátní předpoklady potřebné pro uvedení v platnost.

Dáno v Magdeburgu dne 9. 12. 1991

v jednom původním vyhotovení v českém a německém jazyce, přičemž obě znění mají stejnou platnost.

Za vládu České a Slovenské federativní republiky

Jaroslav K i n k o r

Za vládu Spolkové republiky Německo

Dr. Wolfgang H o f f m a n n

Dr. Hans M ö b s

Za Evropské hospodářské společenství

Rolf W ä g e n b a u r